

Số: 535 /GP – SVH&TT

Hà Nội, ngày 16 tháng 10 năm 2023

**GIẤY PHÉP
TRIỂN LÃM TÁC PHẨM MỸ THUẬT TẠI VIỆT NAM**

Căn cứ Quyết định số 01/2022/QĐ-UBND ngày 11 tháng 01 năm 2022 của Ủy ban nhân dân Thành phố Hà Nội về việc quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Sở Văn hoá và Thể thao Hà Nội;

Căn cứ Nghị định số 113/2013/NĐ-CP ngày 02 tháng 10 năm 2013 của Chính phủ về hoạt động mỹ thuật; Thông tư số 01/2018/TT-BVHTTDL ngày 18 tháng 01 năm 2018 của Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch quy định chi tiết thi hành một số điều tại Nghị định số 113/2013/NĐ-CP của Chính phủ;

Xét hồ sơ đề nghị cấp giấy phép triển lãm mỹ thuật ngày 05/10/2023 của ông/bà Trần Tuấn Long;

Xét đề nghị của Trưởng phòng Quản lý Nghệ thuật Sở VH&TT Hà Nội; Biên bản thẩm định tác phẩm ngày 11/10/2023 của Hội đồng nghệ thuật Sở Văn hoá và Thể thao Hà Nội (Tiểu ban Mỹ thuật – Nhiếp ảnh).

Sở Văn hoá và Thể thao Hà Nội cấp giấy phép triển lãm tác phẩm mỹ thuật tại Việt Nam với các nội dung sau:

- Tên tổ chức/ cá nhân được cấp giấy phép: ông/bà TRẦN TUẤN LONG.
- Địa chỉ: số 11, Ngô Gia Tự, phường Hà Cầu, quận Hà Đông, Hà Nội.
- Tiêu đề triển lãm: Cha và con.
- Địa điểm trưng bày: Bảo tàng Mỹ thuật Việt Nam, số 66 Nguyễn Thái Học, quận Ba Đình, Hà Nội.
- Thời gian trưng bày: từ ngày 26/10/2023 đến ngày 31/10/2023.
- Số lượng tác phẩm cấp phép: 61 tác phẩm (có danh sách kèm theo).
- Số lượng tác giả: 02 tác giả

Ông/bà Trần Tuấn Long có trách nhiệm:

- Thực hiện đúng các nội dung trong giấy phép này và các quy định khác có liên quan khi tổ chức triển lãm mỹ thuật tại Hà Nội. Không lợi dụng triển lãm để thực hiện các hành vi vi phạm pháp luật. Chịu trách nhiệm về địa điểm triển lãm, bản quyền các tác phẩm mỹ thuật và tính chính xác, trung thực của nội dung hồ sơ đề nghị cấp giấy phép triển lãm.




- Liên hệ với UBND và Công an quận Ba Đình, các cơ quan liên quan để hướng dẫn, hỗ trợ các điều kiện và phải tuân thủ quy định về bảo đảm an ninh trật tự, an toàn nguồn điện, vệ sinh môi trường, y tế, phòng chống cháy nổ và các điều kiện khác theo quy định của pháp luật có liên quan trước và trong quá trình tổ chức triển lãm./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Ban Giám đốc Sở (để báo cáo);
- Công an TP HN, PA03 CAHN (để phối hợp);
- UBND quận Ba Đình;
- Chánh Văn phòng Sở;
- Thanh tra Sở (để phối hợp);
- Phòng VHTT quận Ba Đình;
- Bộ phận TNHS&TKQ;
- Lưu: VT, QLNT (4b)

KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC



Phạm Thị Mỹ Hoa

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SỞ VĂN HÓA VÀ THỂ THAO
THÀNH PHỐ HÀ NỘI
PHÓ GIÁM ĐỐC

DANH SÁCH TÁC PHẨM TRIỂN LÃM MỸ THUẬT

Tên triển lãm: **Cha và con**

(Kèm theo Giấy phép triển lãm mỹ thuật số: 535 /GP-SVHTT
do Sở Văn hoá và Thể thao Hà Nội cấp ngày 16 tháng 10 năm 2023)

Stt	Tên tác phẩm	Tác giả	Chất liệu	Kích thước (Cm)	Năm sáng tác
1	Trận chiến 5/8	Trần Tuấn Lân	Sơn mài	304 x 162	2003
2	Mỏ than Mạo Khê		Sơn mài	275 x 156	1996
3	Truyền thống Bạch Đằng		Sơn mài	182 x 120	1998
4	Tuần Châu		Sơn mài	120 x 160	2003
5	Khu kháng chiến Sầm Nưa		Sơn mài	90 x 90	2000
6	Cô gái Lào		Sơn mài	60 x 80	1997
7	Thạch Sanh		Sơn mài	56 x 82	1993
8	Lớp học trong hang		Sơn mài	51 x 40	1990
9	Hạ Long bão		Sơn mài	108 x 92	1991
10	Mẹ Thái Bình		Sơn mài	40 x 60	1992
11	Hợp long cầu Sông Chanh		Sơn mài	182 x 93	2001
12	Dệt vải		Sơn mài	93 x 79	1995
13	Đảo Hà Nam		Sơn khắc	60 x 90	1990
14	Giã gạo		Sơn mài	74 x 60	1988
15	Chuyên thóc về kho		Sơn mài	70 x 50	1985
16	12 con giáp		Sơn mài	148 x 120	1999
17	Tự học		Chì	20 x 30	1967
18	Chủ tịch Xu-va-nu-vông		Chì	40 x 50	1966
19	Xưởng in		Màu nước	20 x 27	1968
20	Noọng Thoong Luông		Chì	17 x 20	1967
21	Ngày hội thao		Màu nước	29 x 21	1967
22	Giải lao		Màu nước	36 x 25	1967
23	Nữ du kích		Màu nước	40 x 50	1968
24	Bộ đội Pa thét Lào		Màu nước	25 x 38	1968
25	Công nhân in Sầm Nưa		Màu nước	12 x 21	1966
26	Noọng Mường Ngà		Màu nước	14 x 28	1967
27	Mẹ bản Mường Ngà		Màu nước	12 x 22	1967
28	Du kích Lào Sủng		Phấn màu	22 x 32	1968
29	Câu Mường Ngà		Màu nước	28 x 19	1967
30	Nghe tin chiến thắng		Màu nước	30 x 18	1967
31	Bảo vệ cơ quan		Màu nước	17 x 23	1967
32	Nhà Bác Hồ tại làng Sen		Màu nước	50 x 30	1971
33	Hoàng Hải		Màu nước	42 x 32	1965
34	Hoàng Trường		Màu nước	48 x 32	1966
35	Sẵn sàng		Màu nước	40 x 30	1966



Handwritten signature

36	Tính công điểm		Màu nước	42 x 30	1966	
37	Vá lưới		Màu nước	40 x 28	1965	
38	Nữ dân quân trực chiến		Chì	20 x 27	1967	
39	Nữ dân quân trực chiến		Chì	20 x 27	1967	
40	Sấm Nưa		Chì	28 x 19	1966	
41	Gặt lúa		Màu nước	46 x 34	1966	
42	Chuẩn bị hạ thủy		Màu nước	46 x 34	1971	
43	Cửa hội		Màu nước	46 x 34	1971	
44	Xưởng đóng thuyền		Màu nước	50 x 33	1971	
45	Cảng Cửa hội		Màu nước	50 x 33	1971	
46	Xưởng in		Mực nho	42 x 34	1967	
47	Tổ Xung kích		Chì	38 x 25	1968	
48	Mẹ về		Chì	33 x 23	1966	
49	Văn phòng giáo dục		Bút sắt	22 x 22	1967	
50	Nghỉ chân		Bút sắt	20 x 27	1967	
51	Đồng chí Bun phêng		Chì	20 x 27	1967	
52	Bà mẹ Xiêng Luông		Bút sắt	20 x 27	1968	
53	Đồng chí Lào Pung		Chì	20 x 27	1968	
54	Đồng chí bộ đội Pắc Chay		Bút sắt	20 x 27	1968	
55	Tung khăn ngực đồng		Trần Tuấn Long	Sơn mài	160 x 120	2022
56	Thoải phủ Công chúa			Sơn mài	120 x 120	2017
57	Đông A Hiến thánh			Sơn mài	120 x 120	2019
58	Ban lộc			Sơn mài	120 x 80	2021
59	Đệ Nhị Thượng ngàn			Sơn mài	120 x 160	2022
60	Lễ cấp sắc người Dao			Sơn mài	120 x 160	2020
61	Mẫu tử			Sơn mài	90 x 120	2018

Handwritten signature and red stamp